



**BRASSELER**  
USA®

*HygienePro* *HygienePro*  
AIR 2                                    AIR 2 SW

INSTRUCTIONS FOR USE

Read before use. Keep in a safe place for future reference.



**CAUTION:** Federal (US) law restricts this device to sale by or on the order of a licensed professional

Brasseler U.S.A. Dental, LLC hereinafter will be referred to as "Brasseler USA."

Safety instructions are intended to avoid potential hazards that could result in personal injury or damage to the device. Safety instructions are classified as follows in accordance with the seriousness of the risk.

Class	Degree of Risk
 <b>WARNING</b>	Hazard that could result in serious injury or damage to the device if the safety instructions are not correctly followed
 <b>Caution</b>	Hazard that could result in light or moderate injury or damage to the device if the safety instructions are not correctly followed.

Symbols	
	Serial Number
	Reference Number
	Quantity
	Instructions for Use



### Caution

- For professional use only.
- The user is responsible for correct operation, maintenance, and inspection.
- Sterilization is required before first use.
- Do not wipe or immerse in acidic solutions.
- This handpiece uses only disposable prophy angles.
- Never operate the handpiece without a disposable prophy angle installed.
- Before each use, check for vibration, noise, and overheating. If any abnormalities are observed, stop using immediately and contact Brasseler USA.
- Do not exceed the recommended air pressure. Excessive air pressure may cause premature failure.
- Do not drop, hit or subject to excessive shock.
- Do not disassemble, modify or alter handpiece.
- Never attempt to remove disposable prophy angle while handpiece is running.

## Specifications

Description	HygienePro Air 2	HygienePro Air 2 SW
Item Code	5030742U0	5030743U0
Drive Air Pressure	36 psi	36 psi
Operating Speed	0 - 3,000 rpm	0 - 3,000 rpm
Connection Type	4-hole	Swivel Coupler
Weight	89 g	86 g

## Operation

### Caution

- Air supply must be dry, clean, and uncontaminated. Moist, contaminated air leads to wear and premature failure.
- Exceeding recommended air pressure may result in premature failure.
- Damaged or missing connection gasket can cause water and air leaks resulting in poor performance.
- Improper connection to tubing may result in handpiece disconnecting while in use. Before each use, ensure handpiece is securely fastened to tubing.

### HYGIENEPRO AIR 2

#### Connecting Handpiece (Fig. 1)

1. Align tubes in handpiece with delivery system tubing.
2. Thread tubing nut to bottom of handpiece and finger tighten.

#### Removing Handpiece (Fig. 1)

1. Unthread tubing nut and pull handpiece straight off.



## HYGIENEPRO AIR 2 SW

### Connecting Coupler (Fig. 2)

1. Align tubes and pins on coupler with holes in delivery system tubing.
2. Thread tubing nut to bottom of coupler.
3. Hold coupler and finger tighten nut.

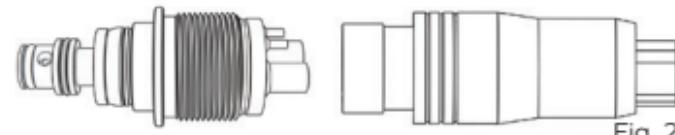


Fig. 2

### Connecting Handpiece (Fig. 3)

1. Slide handpiece onto coupler.
2. Press firmly until it snaps into place.

**Note:** Handpiece should swivel freely with slight tension and sit flush on coupler.



Fig. 3

### Removing Handpiece (Fig. 3)

1. Hold ring on coupler and pull handpiece straight off.

**Note:** Do not hold or pull on hose.

### Changing Color Bands

**Note:** Color bands are autoclavable.

1. Use an explorer to gently remove old color band.
2. Slide on new color band using only fingers to not cause damage.

## CHANGING DISPOSABLE PROPHY ANGLE (FIG. 4)



### Caution

- Make sure the prophy angle sits flush on handpiece. If not, repeat inserting process.
- Do not install or remove the prophy angle until motor has stopped completely.
- Loose prophy angles cause excessive noise and vibration and may result in patient injury.
- After the prophy angle is seated, pull on it slightly to make sure it is locked into place.
- Do not re-use disposable prophy angles as they could break and cause injury.

### INSTALLATION

1. Align notch on prophy angle with alignment pin on hand-piece and push the prophy angle on until it stops.

### REMOVAL

1. To remove prophy angle, pull off by hand.

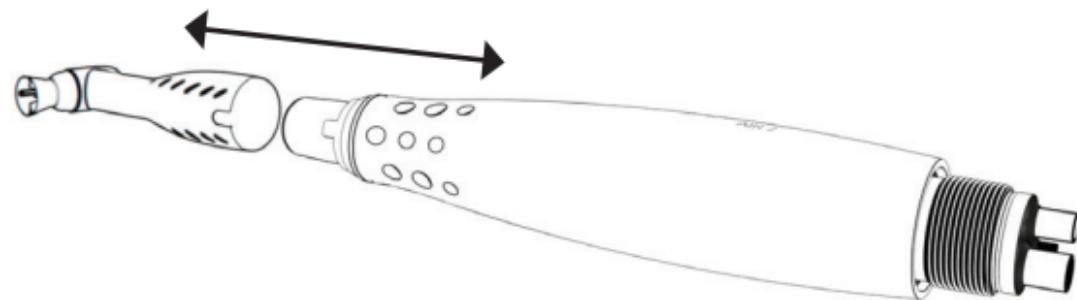


Fig. 4

## Maintenance

**NOTE: The HygienePro Air 2 & 2 SW DO NOT require lubrication. If the handpiece becomes sluggish, use the following procedure.**

1. Disconnect handpiece and coupler from air supply tubing. Leave the coupler in the handpiece.
2. Dispense handpiece cleaner into drive air tube of handpiece or coupler (Fig. 5).
3. Reconnect handpiece and run for 10 seconds or until handpiece runs smoothly.



Fig. 5

### CHANGING COUPLER O-RINGS



- Improper care of o-rings may cause handpiece to malfunction.
- When changing/replacing coupler o-rings, always replace complete set of 2 pieces.

**Note:** Coupler o-rings may be lubricated with Brasseler Handpiece Spray.

1. Use an explorer to gently remove old/worn o-rings.
2. Slide on new o-rings using only fingers to not cause damage.

## Sterilization

### Warning

- Sterilize with autoclave after each patient use.
- Sterilization is required before first use.

### Caution

- Wear appropriate personal protective equipment during sterilization and lubrication process. This should include eye protection and gloves.
- Do not use ultrasonic bath or cold sterile/disinfectant chemicals to clean handpiece.
- Do not autoclave handpieces together with other instruments.
- Do not use dry heat sterilization.
- Keep handpiece in sterilization pouch until ready to use.
- Do not cool handpiece manually as damage may occur.
- Do not autoclave at temperatures that exceed 275° F (135° C).

1. Remove bur, then wipe external surface with dry paper towel to remove any excess lubricant and debris. Place paper towel in bio-hazard bin when finished.
2. Place handpiece in sterilization pouch and seal. Bag handpieces individually; no more than 1 per pouch.

3. Sterilize in a gravity type autoclave for a minimum of 15 minutes or in a pre-vacuum autoclave for a minimum of 4 minutes at 270° F (132° C). Let autoclave cycle completely. Do not remove before handpiece is completely cool and pouch is dry.

## Replacement Parts & Accessories

5030744U0	HygienePro Air 2 SW Coupler	5030745U0	HygienePro Air 2 SW Coupler O-Ring Kit
5030746U0	HygienePro Air 2 Bands - Pink	5030747U0	HygienePro Air 2 Bands - Red
5030748U0	HygienePro Air 2 Bands - Orange	5030749U0	HygienePro Air 2 Bands - Blue
5030750U0	HygienePro Air 2 Bands - Green	5029861U0	Brasseler Handpiece Spray

## Service

For items that require service, including warranty service, please send to Brasseler USA.

Brasseler USA

Attn: Dental Repairs

One Brasseler Blvd.

Savannah, GA 31419

800.841.4522 (in Canada, call 800.363.3838)

## **Warranty**

These products are designed for use in a dental office and this warranty is not applicable to other uses. The products are warranted against manufacturing defects in materials and workmanship for 2 years from date of purchase.

Brasseler USA will repair or replace products at its sole discretion. This warranty shall be limited to replacement or repair of the products or their parts and shall not extend to any other claims, including but not limited to loss of profit, cost of removal or replacement, incidental or consequential damages or other similar claims arising from use of this product. Damage to products resulting from acts of God, faulty installation, misuse, tampering, accident, abuse, negligence, alterations, unauthorized repairs or problems unrelated to materials and workmanship are not covered by this warranty.



**BRASSELER**  
USA®

*HygienePro* *HygienePro*  
AIR 2   AIR 2 SW

MODE D'EMPLOI

Lisez le mode d'emploi avant l'utilisation. Conservez-le dans un endroit sûr pour vous y reporter ultérieurement.



**ATTENTION :** La loi fédérale des États-Unis limite la vente de ce dispositif par ou à la demande d'un professionnel accrédité.

Brasseler U.S.A. Dental, LLC sera ci-après dénommée « Brasseler USA ».

Les consignes de sécurité ont pour but d'éviter les dangers potentiels qui pourraient entraîner des blessures ou endommager le dispositif. Les consignes de sécurité sont classées comme indiqué ci-dessous en fonction de la gravité du risque.

Classe	Degré de risque
 AVERTISSEMENT	Risque qui pourrait entraîner des blessures graves ou endommager le dispositif si les consignes de sécurité ne sont pas suivies correctement.
 Attention	Risque qui pourrait entraîner des blessures légères ou de gravité modérée ou endommager le dispositif si les consignes de sécurité ne sont pas suivies correctement.

Symboles	
	Numéro de série
	Numéro de référence
	Quantité
	Mode d'emploi



## Attention

- À l'usage des professionnels seulement.
- L'utilisateur est responsable de l'opération, l'entretien et l'inspection adéquats de l'appareil.
- L'appareil doit être stérilisé avant la première utilisation.
- Ne nettoyez pas et n'immergez pas l'appareil dans des solutions acides.
- Cette pièce à main n'utilise que des angles à prophylaxie jetables.
- N'utilisez jamais la pièce à main sans angle à prophylaxie jetable.
- Avant chaque utilisation, vérifiez qu'il n'y a pas de vibration, de bruit et de surchauffe. Si vous observez des anomalies, cessez immédiatement son utilisation et communiquez avec Brasseler USA.
- N'utilisez pas une pression d'air plus élevée que celle recommandée. Une pression d'air excessive risque d'endommager prématièrement la pièce.
- Ne laissez pas tomber, ne frappez pas ou ne faites pas subir des chocs excessifs à l'appareil.
- Ne démontez pas, ne modifiez pas ou ne changez daucune manière la pièce à main.
- N'essayez jamais d'enlever l'angle de prophylaxie alors que la pièce à main fonctionne.

## Spécifications

Description	HygienePro Air 2	HygienePro Air 2 SW
Code de l'article	5030742U0	5030743U0
Pression d'air d'entraînement	248 kPa (36 psi)	248 kPa (36 psi)
Vitesse de fonctionnement	0 à 3 000 tr/min	0 à 3 000 tr/min
Type de connexion	4 trous	Coupleur pivotant
Poids	89 g	86 g

## Fonctionnement

### Attention

- L'alimentation d'air doit être sèche, propre et non contaminée. L'air humide et contaminé provoque des fuites et des dommages prématurés.
- Le fait d'utiliser une pression d'air plus élevée que celle recommandée risque d'entraîner une défaillance prématuée.
- Un joint d'étanchéité pour raccord endommagé ou manquant peut causer des fuites d'eau et d'air, entraînant ainsi une performance mitigée.
- Le branchement incorrect au conduit peut avoir comme conséquence le débranchement de la pièce à main lors de son utilisation. Avant chaque utilisation, assurez-vous que la pièce à main est solidement attachée au conduit.

## HYGIENEPRO AIR 2

### Connexion de la pièce à main (fig. 1)

1. Alignez les tubes de la pièce à main avec le tube du système de sortie.
2. Enfilez l'écrou du tube sur le bas de la pièce à main et serrez-le à la main.



### Déconnexion de la pièce à main (fig. 1)

1. Desserrez l'écrou du tube et déconnectez la pièce à main en la tirant tout droit.

## HYGIENEPRO AIR 2 SW

### Branchemet du coupleur (fig. 2)

1. Alignez les tubes et les tiges du coupleur avec les trous du tube du système de sortie.
2. Enfilez l'écrou du tube sur le bas du coupleur.
3. Maintenez le coupleur et serrez l'écrou à la main.

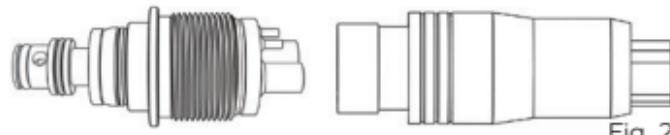


Fig. 2

### Connexion de la pièce à main (fig. 3)

1. Faites glisser la pièce à main sur le coupleur.
2. Appuyez fermement jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.

**Remarque :** La pièce à main doit tourner librement avec une légère tension et elle doit être de niveau avec le coupleur.



Fig. 3

### Déconnexion de la pièce à main (fig. 3)

1. Maintenez en place la bague du coupleur et tirez tout droit la pièce à main.

**Remarque :** Ne tenez pas ou ne tirez pas sur le tuyau.

### Changement des bagues de couleur

**Remarque :** Les bagues de couleur sont autoclavables.

1. Utilisez une sonde pour retirer délicatement l'ancienne bague.
2. Afin de ne pas endommager la nouvelle bague de couleur, faites-la glisser en place à l'aide des doigts uniquement.

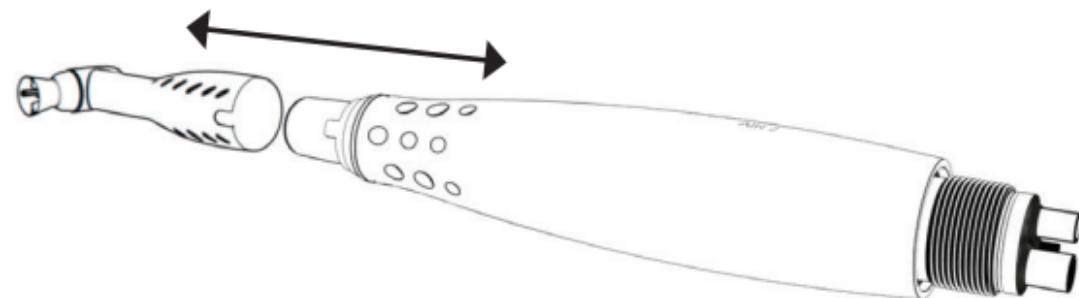
## CHANGEMENT DE L'ANGLE DE PROPHYLAXIE JETABLE (FIG. 4)



- Assurez-vous que l'angle de prophylaxie est de niveau avec la pièce à main. Autrement, répétez l'insertion.
- N'installez pas et ne retirez pas l'angle de prophylaxie avant que le moteur ne s'arrête complètement.
- Les angles de prophylaxie mal fixés provoquent un bruit excessif et des vibrations et risquent de causer une blessure au patient.
- Après que l'angle de prophylaxie est installé, tirez dessus légèrement pour vous assurer qu'il est bien en place.
- Ne réutilisez pas les angles de prophylaxie jetables, car ils pourraient casser et provoquer des blessures.

### INSTALLATION

1. Alignez l'entaille sur l'angle de prophylaxie avec la cheville de positionnement sur la pièce à main et poussez l'angle de prophylaxie jusqu'à ce qu'il s'arrête.



### RETRAIT

1. Pour retirer l'angle de prophylaxie, tirez-le manuellement.

Fig. 4

## Entretien

**REMARQUE : Les pièces à main HygienePro Air 2 et 2 SW N'ONT PAS besoin de lubrification. Si la pièce à main perd de sa puissance, utilisez la procédure suivante.**

1. Déconnectez la pièce à main et le coupleur du tube de l'alimentation d'air.  
Laissez le coupleur dans la pièce à main.
2. Ajoutez le nettoyant de la pièce à main dans le conduit d'air d'entraînement ou le coupleur (fig. 5).
3. Rebranchez la pièce à main et faites-la fonctionner pendant dix secondes ou jusqu'à ce qu'elle fonctionne bien.

Air d'entraînement



Fig. 5

## CHANGEMENT DES JOINTS TORIQUES DU COUPLEUR



### Attention

- Des joints toriques non entretenus peuvent provoquer une défaillance de la pièce à main.
- Lorsque vous changez/remplacez les joints toriques du coupleur, remplacez-les toujours par le jeu complet de deux pièces.

**Remarque :** Les joints toriques du coupleur peuvent être lubrifiés avec de l'aérosol pour pièce à main Brasseler.

1. Utilisez une sonde pour retirer délicatement les joints toriques vieux/usés.
2. Afin de ne pas les endommager, faites glisser en place les nouveaux joints toriques à l'aide des doigts uniquement.

## Stérilisation

### Avertissement

- Stérilisez en autoclave après chaque patient.
- L'appareil doit être stérilisé avant la première utilisation.

### Attention

- Portez un équipement de protection personnelle approprié durant la stérilisation et la lubrification. Cet équipement doit inclure une protection oculaire et des gants.
- N'utilisez pas de bain ultrasonique ou de produits chimiques/désinfectants froids pour nettoyer la pièce à main.
- Ne traitez pas les pièces à main à l'autoclave avec d'autres instruments.
- N'utilisez pas une stérilisation à chaleur sèche.
- Conservez la pièce à main dans la poche de stérilisation jusqu'à son utilisation.
- Ne refroidissez pas la pièce à main manuellement car cela pourrait l'endommager.
- Ne traitez pas à l'autoclave à des températures supérieures à 135 °C (275 °F).

1. Retirez la fraise, puis essuyez sa surface externe avec du papier essuie-tout pour enlever l'excès de lubrifiant et les débris. Une fois terminé, jetez le papier essuie-tout dans une poubelle pour déchets à risque biologique.
2. Placez la pièce à main dans la poche de stérilisation et scellez-la. Placez les pièces à main individuellement dans les poches; n'en mettez pas plus d'une (1) par poche.

3. Stérilisez dans un autoclave à écoulement de vapeur par gravité pendant un minimum de 15 minutes ou dans un autoclave à prévide pendant un minimum de 4 minutes à 132 °C (270 °F). Laissez le cycle de l'autoclave s'effectuer complètement. Ne retirez pas la pièce à main avant qu'elle ne soit complètement refroidie et que la poche soit sèche.

## Pièces de rechange et accessoires

5030744U0	Coupleur HygienePro Air 2 SW	5030745U0	Trousse de joints toriques du coupleur HygienePro Air 2 SW
5030746U0	Bagues pour la pièce à main HygienePro Air 2 - Rose	5030747U0	Bagues pour la pièce à main HygienePro Air 2 - Rouge
5030748U0	Bagues pour la pièce à main HygienePro Air 2 - Orange	5030749U0	Bagues pour la pièce à main HygienePro Air 2 - Bleu
5030750U0	Bagues pour la pièce à main HygienePro Air 2 - Vert	5029861U0	Aérosol pour pièce à main Brasseler

## Entretien

Les articles qui requièrent un entretien après-vente, y compris l'entretien relatif à la garantie, doivent être envoyés à Brasseler USA.

Brasseler USA

Attn: Dental Repairs

One Brasseler Blvd.

Savannah GA 31419 É.-U.

1-800-841-4522 (au Canada, appeler le 1-800-363-3838)

## Garantie

Ces produits sont conçus pour l'utilisation dans un cabinet dentaire et cette garantie ne s'applique pas à d'autres utilisations. Les produits sont garantis contre les défauts de fabrication des matériaux et de main-d'œuvre pendant deux ans à partir de la date d'achat.

Brasseler USA réparera ou remplacera les produits à son entière discréction. Cette garantie se limitera au remplacement ou à la réparation des produits ou de leurs pièces et ne saurait s'étendre à d'autres réclamations, y compris, mais sans s'y limiter, à la perte de profit, aux frais de retrait ou de remplacement, aux dommages consécutifs ou indirects ou toute autre réclamation similaire se rapportant à l'utilisation de ce produit. Tout dommage à ces produits résultant d'une catastrophe naturelle, d'une installation défectueuse, d'une mauvaise utilisation, d'une modification, d'un accident, d'un abus, d'une négligence, d'altérations, de réparations non autorisées ou de problèmes n'ayant aucun rapport avec les matériaux ou la fabrication n'est pas couvert par cette garantie.



**BRASSELER**  
USA®

# *HygienePro* *HygienePro*

AIR 2                                    AIR 2 SW

## INSTRUCCIONES DE USO

Léalas antes de usar el producto. Manténgalas en un lugar seguro para referencia futura.



**ATENCIÓN:** La ley federal (EE. UU.) restringe la venta de este aparato y establece que solo debe ser realizada por, o por orden de, un profesional con licencia.

Brasseler U.S.A. Dental LLC en lo sucesivo se denominará "Brasseler USA".

El objetivo de las instrucciones de seguridad es evitar peligros posibles que pudieran resultar en lesiones personales o daños al aparato. Las instrucciones de seguridad están clasificadas como sigue, según la gravedad del riesgo.

Clase	Nivel de riesgo
 ADVERTENCIA	Peligro que podría resultar en lesiones graves o daños al aparato si no se siguen correctamente las instrucciones de seguridad.
 Atención	Peligro que podría resultar en lesiones leves o moderadas o daños al aparato si no se siguen correctamente las instrucciones de seguridad.

Símbolos	
	Número de serie
	Número de referencia
	Cantidad
	Instrucciones de uso



### Atención

- Únicamente para uso profesional.
- El usuario es responsable de operar, mantener e inspeccionar correctamente el instrumento.
- Es necesario esterilizar antes del primer uso.
- No lo limpie ni sumerja en soluciones ácidas.
- Esta pieza de mano usa solo ángulos profilácticos desechables.
- Nunca opere la pieza de mano si no tiene instalado un ángulo profiláctico desechable.
- Antes de cada uso, revise que no haya vibración, ruido o sobrecalentamiento. En caso de alguna anomalía, deje de usarlo de inmediato y contacte a Brasseler USA.
- No exceda la presión de aire recomendada. La presión de aire excesiva puede causar una falla prematura.
- No lo deje caer, ni golpear, ni lo someta a impacto excesivo.
- No desarme, modifique ni altere la pieza de mano.
- Nunca intente quitar el ángulo profiláctico desechable mientras la pieza de mano está funcionando.

## Especificaciones

Descripción	HygienePro Air 2	HygienePro Air 2 SW
Código del artículo	5030742U0	5030743U0
Presión de aire comprimido	248 kPa (36 psi)	248 kPa (36 psi)
Velocidad de funcionamiento	0-3000 RPM	0-3000 RPM
Tipo de conexión	4 orificios	Acoplador giratorio
Peso	89 g	86 g

## Funcionamiento



### Atención

- El suministro de aire debe estar seco, limpio y sin contaminantes. El aire contaminado y húmedo provoca desgaste y fallas prematuras.
- Sobrepasar la presión de aire recomendada puede causar una falla prematura.
- Si la junta de conexión falta o está dañada, pueden ocurrir fugas de agua y aire, lo que resultaría en un desempeño deficiente.
- Una conexión incorrecta en el tubo puede provocar la desconexión de la pieza de mano durante el uso. Antes de cada uso, asegúrese de que la pieza de mano esté firmemente sujetada al tubo.

## HYGIENEPRO AIR 2

### Conexión de la pieza de mano (Fig. 1)

1. Alinee los tubos en la pieza de mano con el tubo del sistema de suministro.
2. Enrosque la tuerca del tubo en la parte inferior de la pieza de mano y apriétela con los dedos.



### Extracción de la pieza de mano (Fig. 1)

1. Desenrosque la tuerca del tubo y saque la pieza de mano directamente.

## HYGIENEPRO AIR 2 SW

### Conexión del acoplador (Fig. 2)

1. Alinee los tubos y las clavijas del acoplador con los orificios en el tubo del sistema de suministro.
2. Enrosque la tuerca del tubo en la parte inferior del acoplador.
3. Sostenga el acoplador y apriete la tuerca con los dedos.

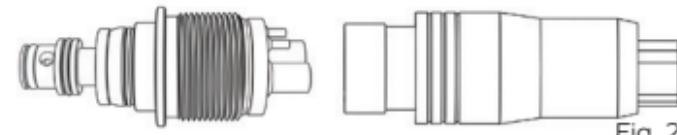


Fig. 2

### Conexión de la pieza de mano (Fig. 3)

1. Deslice la pieza de mano sobre el acoplador.
2. Presione firmemente hasta que encaje en su lugar.

**Nota:** La pieza de mano debe girar libremente con un poco de tensión y asentarse a ras en el acoplador.



Fig. 3

### Extracción de la pieza de mano (Fig. 3)

1. Sujete el anillo del acoplador y saque la pieza de mano directamente.

**Nota:** No sujeté ni tire de la manguera.

### Cambio de las bandas de color

**Nota:** Las bandas de color pueden ponerse en el autoclave.

1. Use un explorador para extraer cuidadosamente la banda del color anterior.
2. Para no causar daños, deslice la banda de color nueva usando solamente los dedos.

## CAMBIO DEL ÁNGULO PROFILÁCTICO DESECHABLE (FIG. 4)

### Atención

- Asegúrese de que el ángulo profiláctico quede perfectamente ajustado sobre la pieza de mano. De no ser así, repita el proceso de inserción.
- No instale ni retire el ángulo profiláctico hasta que el motor se haya detenido por completo.
- Los ángulos profilácticos flojos pueden causar ruido y vibración excesivos y pueden provocar lesiones al paciente.
- Después de que el ángulo profiláctico quede colocado, tire de él ligeramente para asegurarse de que esté bloqueado en su sitio.
- No reutilice ángulos profilácticos desechables, ya que podrían romperse y causar lesiones.

## INSTALACIÓN

1. Alinee la muesca del ángulo profiláctico con el pasador de alineación de la pieza de mano y empuje el ángulo profiláctico hasta que se detenga.

## EXTRACCIÓN

1. Tire del ángulo profiláctico con la mano para extraerlo.

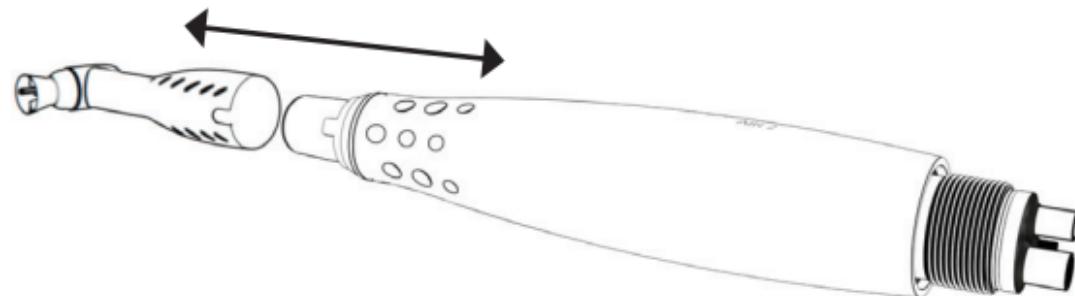


Fig. 4

## Mantenimiento

**NOTA: El HygienePro Air 2 y el 2 SW NO requieren lubricación. Si la pieza de mano se pone floja, utilice el siguiente procedimiento.**

1. Desconecte la pieza de mano y el acoplador del tubo de suministro de aire. Deje el acoplador en la pieza de mano.
2. Coloque el limpiador para la pieza de mano en el tubo de aire comprimido de la pieza de mano o del acoplador (Fig. 5).
3. Vuelva a conectar la pieza de mano y hágala funcionar durante 10 segundos o hasta que funcione sin dificultades.

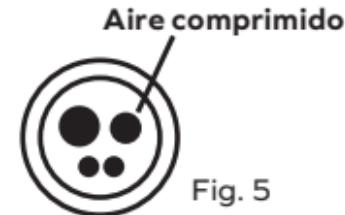


Fig. 5

### CAMBIO DE LAS JUNTAS TÓRICAS DEL ACOPLADOR



#### Atención

- El cuidado incorrecto de las juntas tóricas puede causar que la pieza de mano no funcione bien.
- Cuando cambie/reemplace las juntas tóricas del acoplador, siempre reemplace el juego completo de dos piezas.

**Nota:** Las juntas tóricas del acoplador pueden lubricarse con el pulverizador de la pieza de mano Brasseler.

1. Use un explorador para extraer cuidadosamente las juntas tóricas viejas/desgastadas.
2. Para no causar daños, deslice las juntas tóricas nuevas usando solamente los dedos.

## Esterilización

### Advertencia

- Esterilice con el autoclave después del uso con cada paciente.
- Es necesario esterilizar antes del primer uso.

### Atención

- Use equipo de protección personal apropiado durante el proceso de esterilización y lubricación. Este debe incluir protección ocular y guantes.
- No use baños ultrasónicos ni productos químicos fríos estériles/desinfectantes para limpiar la pieza de mano.
- No coloque las piezas de mano en el autoclave junto con otros instrumentos.
- No use esterilización con calor seco.
- Mantenga la pieza de mano en la bolsa de esterilización hasta que esté lista para usarla.
- No enfrié la pieza de mano manualmente, ya que se puede dañar.
- No esterilice en el autoclave a temperaturas que excedan los 135 °C (275 °F).

1. Quite la fresa, luego limpie la superficie externa, usando una toalla seca de papel, para limpiar todo el exceso de lubricante y residuos. Cuando termine, coloque la toalla de papel en el recipiente de desechos biológicos.

2. Coloque la pieza de mano en la bolsa de esterilización y séllela. Coloque las piezas de mano en bolsas individuales, no más de una en cada bolsa.
3. Esterilice en un autoclave de desplazamiento de aire por gravedad durante al menos 15 minutos o en un autoclave al vacío durante un mínimo de 4 minutos a 132 °C (270 °F). Permita que el autoclave complete su ciclo. No extraiga la pieza de mano hasta que esté completamente fría y la bolsa esté seca.

## Piezas de repuesto y accesorios

5030744U0	Acoplador del HygienePro Air 2 SW	5030745U0	Kit de juntas tóricas del acoplador del HygienePro Air 2 SW
5030746U0	Bandas del HygienePro Air 2 – Rosadas	5030747U0	Bandas del HygienePro Air 2 – Rojas
5030748U0	Bandas del HygienePro Air 2 – Anaranjadas	5030749U0	Bandas del HygienePro Air 2 – Azules
5030750U0	Bandas del HygienePro Air 2 – Verdes	5029861U0	Pulverizador de la pieza de mano Brasseler

## Servicio

Envíe las piezas que requieran servicio, incluyendo el servicio por la garantía, a Brasseler USA.

Brasseler USA

A la atención de: Dental Repairs

One Brasseler Blvd.

Savannah, GA 31419, EE. UU.

1-800-841-4522 (en Canadá, llamar al 1-800-363-3838)

## Garantía

Estos productos están diseñados para utilizarse en consultorios odontológicos. La presente garantía no se aplica a otros usos. Los productos están garantizados contra defectos de fabricación en materiales y mano de obra durante dos años a partir de la fecha de compra.

Brasseler USA reparará o reemplazará los productos a su entera discreción. Esta garantía se limita a la sustitución o reparación de los productos o de sus piezas y no se extiende a ningún otro tipo de reclamo; incluyendo, pero no limitado a, la pérdida de ganancias, el costo de remoción o reemplazo, los daños incidentales o consecuentes u otros reclamos similares que puedan surgir de la utilización de este producto. Los daños a los productos provocados por causas de fuerza mayor, instalación defectuosa, mal uso, alteración, accidente, abuso, negligencia, alteraciones, reparaciones no autorizadas o problemas no relacionados con los materiales y la mano de obra, no están cubiertos por esta garantía.